

## 10. Oct. 1840

### FACTS

Date:

10. Oct. 1840

Page number:

Dagbog C, side 110

Mentioned people:

Barone

Francesco Ferrari

Georg Hilker

### TRANSCRIPTION

10de Løverdag.

Idag Formiddag gik vi med Hilkjær<sup>1</sup> til den ovenfor omtalte Antiquar<sup>2</sup> hvor vi Alle bleve af med nogle Penge. Vor Reise til Sorent blev udsat, da jeg havde haft en slem Tandpine og nu gik om med en stærk hoven Kind, dette er maaske Følge af en Forkjølelse paa Dampbaaden eller maaske snarere af den uhyre Forskjel i Temperaturen her og i Palermo, hvor vi forlode en stærk Heede og her strax fant det man kunne næsten sige kolt, især om Morgenen og Aftenen, og dog synes man her at det endnu er varmt, dog hvor ganske anderledes maae det nu ikke være i Danmark hvor man maaske alt har begynt at lægge i Kakkellovnen. Aftenerne gaae her hen med at samtale med Ferrari<sup>3</sup> og Hilkjær, og især naar han ene sidder hos os paa vort Værelse forekommer det mig heelt hjemligt.

---

<sup>1</sup> Georg Hilker.

<sup>2</sup> Jvf. Barone.

<sup>3</sup> Francesco Ferrari.

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

October 1840.

8<sup>e</sup> Torsdag. Alle om Morgenen 8<sup>e</sup> O<sup>er</sup> aulow ni til Ne.  
apel, og fandt alles søst og saa fuldt Rufe de, der til  
fandt med i det heved. Aulowen for blev, og vedholdt sig  
siger givde, da vi maatte mente, om 2 timer, umberdine  
der vi Enge Lomua iland, de forsonale, og for og Giarac.  
tains Luloirerne formoderthe, andin Lunde i Det gaa. 1840  
vor for mig faar i de fagale, de Rose besætt sig, faar  
ilth, og Ferrari til gnu og for Palermo sandt Errari. ilth den  
umberd for al fjælt oth med d Lomua iland. foru paer  
vi al Maanden Lunde vorst ien fjælt de ni faar san sig 1840  
at, og til paer. Al formaulige Christal ien Palermo og  
gag indholden fritat feltor ilth ider for, og i aende de sig  
at, og for de sig Lomul des gaa nord Dordale man gaa  
under ider de faar nord indrettet for i byen og det  
ilth d thule, alth under alle led, om for Or. Ni tilbrag  
derfor Lule Wager og for i smiloffen, og g. 1840 for  
forat i til Lul, og tilbragte fange al for besætt med  
de cassion og tilbragte og Ferrari

9<sup>e</sup> Torsdag. Om Morgenen 10<sup>e</sup> i fraa til Lillovaron fandt  
faldim ni med de i fjælt, for i Lorent, ien al En,  
fald bagrad at mala i Diren og Rose, og ien Ferrari for  
de ien og ande for. Om Effornidagen besigt mig  
for ien danderens Laromundation og for ien Lillano gaa  
ind ien med 1840. fra ien Wagi man ien Lillano eigde for  
for ni paer mange smalle Antiqui Wager og Gaard til gaa  
Ni iet of sam Antiqui gaa ni ved sig og Barone for Ant.  
gaa for den Lom ligner for ien Lillano, og for. Til vor  
ni of de faldidige og tilbragte for ien gaa, ni de sig ien  
fald Antiqui, men de alth alle med for ind ien sig ni de  
gaa at for

10<sup>e</sup> Loverdag. I dag Torsdag iet ni med tilbragte til de  
man for antalt Antiqui gaa ni alle Lillano of ni  
mange fange. For sig til Lorent, Lom ien, de ien fald,  
fald for den Lillano og ni ien med ni for Lom ien  
ilth de mange sig ien Lillano og de Lillano alle  
mange fange ien sig ien Lillano. Lillano for og i  
Palermo, for sig ien Lillano ien gaa for sig fald ilth  
mange Lillano for sig, for og Lillano og Lillano, og  
for sig man sig at ien Lillano og ien Lillano, for sig gaa  
ilth Lillano ien de ni ien Lillano, Lillano gaa gaa  
for sig for sig at faldidige og Ferrari og Lillano, og for  
Lillano for ni sig for og gaa nord Dordale for Lillano  
ilth sig Lillano fange.

11<sup>e</sup> Søndag. Paer Rose ien i fald ni faar Lillano sig  
ilth sin for man Lillano fald, de for of sig for sig  
Lillano ilth for gaa, og sig ien ni sig sig sig sig sig  
Lillano, og for sig Lillano. Lillano ien Morgenen Lillano  
Lillano Lillano fange ind med Lillano. Ni Lillano Lillano  
Palermo, sig ien Lillano Lillano Rose og Lillano gaa  
Lillano Lillano. Om Effornidagen besigt sig ien Lillano  
Lillano, sig Lillano ien Lillano ni Lillano sig sig sig sig  
ni Lillano at sig, sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig

Margre